

علوم القرآن کی روشنی میں رسم القرآن کا علمی و تحقیقی جائزہ

A Scholarly and Analytical Study of Rasm al-Quran in the Light of Uloom al-Quran

Aainy Syed

MPhil Scholar, Institute of Islamic Studies and Sharia,

Muslim Youth University, Islamabad

Email: aainysyed9020@gmail.com

Mahboob Ur Rahman

Lecturer, Institute of Islamic Studies & Sharia,

Muslim Youth University, Islamabad

Email: mahboob.rahman@myu.edu.pk

Abstract

Allah Almighty has granted numerous blessings to humanity, but the Quran is the greatest of them all. The Quran is the fountainhead of guidance, which not only explains the stages of human creation but also clarifies the purpose of life, the means to attain the necessary abilities for fulfilling that purpose and provides a practical plan for striving along this path. Scholars of Islam have deeply reflected on the Quran and derived religious principles and guidelines from this book of guidance, presenting them in an accessible manner to the public. This has made it easier for the Muslim Ummah to seek Allah's knowledge and strive for His pleasure. Scholars have extracted over 80 disciplines from the Quran.

'Uloom al-Quran' refers to all the sciences and fields of knowledge that assist in understanding the Quran and make its comprehension easier. The foundation of these sciences was laid during the Prophet's era, but they were systematically compiled later. Shah Waliullah Muhaddith Dehlavi divided these Quranic sciences into five branches. Among them, detailed discussion is being presented on one branch, "Rasm al-Quran" (Orthography of the Quran).

From the study of 'Uloom al-Quran', one gains insight into the interpretation of the Quran, the wisdom behind its commands, their necessity, and significance. It helps understand the context and reasons for the revelation of specific commandments and how they can be implemented in the contemporary era. It also clarifies which rulings are Nasikh (abrogating) and which are Mansukh (abrogated), along with the reasons for abrogation. Considering the importance of understanding Islamic Shariah, learning the sciences of the Quran is essential in today's Islamic society, which is affected by discord and strife. This is crucial to defend Islam against those who distort Quranic rulings with the intent of spreading mischief in the religion.

Keywords: Quran as Guidance, Purpose of Life, Islamic Scholars' Contribution, Rasm al-Quran, Sciences of the Quran, Wisdom Behind Commands, Nasikh and Mansukh, Contemporary Application of Quranic Teachings, Defending Islamic Teachings, Islamic Society and Quranic Knowledge

موضوع کا تعارف

اللہ تعالیٰ نے پوری انسانیت کو جتنی نعمتیں عطا کی ہیں، قرآن ان میں سب سے بڑی نعمت ہے۔ قرآن ہدایت کا سرچشمہ ہے جو انسان کو اسکی تخلیق کے مراحل بتانے کے ساتھ ساتھ اسکا مقصد زندگی اور اس مقصد کے لیے درکار صلاحیتوں کے حصول کا طریق کار اور اس راہ میں کوشش کرنے کا لائحہ عمل سیکھاتی ہے۔ علماء دین نے قرآن پر غور و فکر کر کے اس کتاب ہدایت سے دینی اصول اور طریق کار نکال کر عام آدمی کے سامنے رکھ دیے تاکہ امت مسلمہ کو معرفت الہی کے ساتھ ساتھ خوشنودی الہی کے حصول کے لیے کوشش کرنا آسان ہو جائے۔ علماء کرام نے قرآن پاک سے ۸۰ سے زائد علوم اخذ کیے ہیں۔⁽¹⁾ علوم القرآن سے مراد وہ تمام علوم و فنون ہیں جو قرآن فہمی میں مدد دیتے ہیں اور قرآن کو سمجھنے میں آسانی ہوتی ہے۔ علوم القرآن کی ابتداء نبی کے دور ہی سے ہو چکی تھی لیکن یہ علوم بعد میں مدون ہوئے۔ شاہ ولی اللہ محدث دہلوی نے قرآنی علوم کو ان پانچ شعبوں میں تقسیم کیا ہے۔⁽²⁾ یہاں ان میں سے ایک نوع "رسم القرآن" پر مفصل بحث شامل کی جا رہی ہے۔

کلیدی کلمات: علوم القرآن، رسم الخط، سبجہ احرف، رسم عثمانی، مستشرقین

ضرورت و اہمیت

علوم القرآن سے قرآن کی تفسیر سمجھنے اور احکامات کی حکمت، ضرورت، اور اہمیت کا علم حاصل ہوتا ہے۔ یہ جاننے کو ملتا ہے کہ کو کوئی حکم کن حالات اور وجوہات کی بناء پر نازل ہوا تھا اور عصر حاضر میں اس پر عمل کی کیا صورت ہوگی۔ پھر یہ کہ کونسا حکم نسخ ہے اور کونسا منسوخ، منسوخ ہونے کی وجہ کیا تھی؟۔ اسلامی شریعت کو سمجھنے کی افادیت کے پیش نظر آج فتنہ و فساد سے متاثرہ اسلامی معاشرہ میں علوم القرآن کا جاننا بے حد ضروری ہے، تاکہ جو لوگ دین میں فساد پھیلانے کی غرض سے قرآنی احکام کو توڑ مروڑ کر بیان کرتے ہیں ان کے ناپاک عزائم کے خلاف دین اسلام کا دفاع کیا جاسکے۔ حدیث نبوی ﷺ ہے:

"إِنَّ اللَّهَ يَرْفَعُ بِهَذَا الْكِتَابِ أَقْوَامًا وَيَضَعُ بِهِ الْآخَرِينَ"⁽³⁾

"یقیناً اللہ تعالیٰ اس کتاب کے ذریعے قوموں کو بلند فرماتا ہے اور اسی کے سبب لوگوں کو ذلیل کرتا ہے۔"

موضوع پر سابقہ تحقیقی کام

ماضی میں علوم القرآن پر جمید علماء کرام نے محنت کر کے ام الکتب تحریر کی ہیں، جو بعد میں آنے والے مصنفین کو اس موضوع پر قلم اٹھانے کے لیے بنیاد فراہم کرتی ہیں۔ ان میں سے کچھ چیدہ چیدہ کتب یہ ہیں:

1- مصنف علامہ زرکشی البرہان فی علوم القرآن

2- مصنف علامہ سیوطی، الاتقان فی علوم القرآن

3- مصنف شیخ زرقانی، مناهل الاعرفان فی علوم القرآن

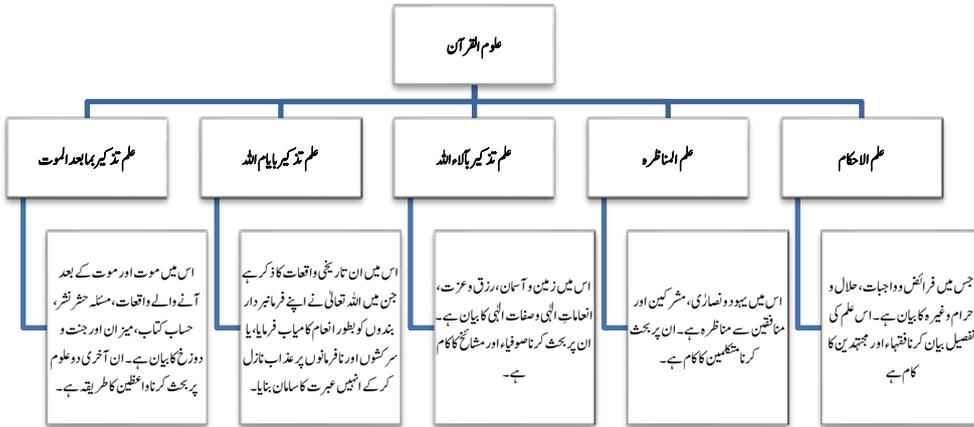
بدلتے حالات اور مغربی افکار کے زیر اثر ذہنوں میں نئے سوالات جنم لینے لگے تو اس موضوع پر نئے دور اور حالات سے ہم آہنگ کتب لکھنے کی ضرورت محسوس ہوئی تو عصر حاضر کے علماء نے سلف کے نقش قدم پر چل کر اور عصری تقاضوں کو ملحوظ رکھتے ہوئے بہت سی کتب تحریر کیں۔ نیز جامعات میں اس موضوع پر سندھی تحقیقی مقالات لکھنے کا رجحان بھی فروغ پذیر ہے۔ حسب ذیل مقالات اسی سلسلہ کی ایک کڑی ہیں:

- 1- تفسیر ضیاء القرآن میں مباحث علوم القرآن، محمد انیس الرحمن، ایم فل، الحمد یونیورسٹی، اسلام آباد۔
- 2- تفسیر صراط الجنان فی تفسیر القرآن میں مباحث علوم القرآن کا تجزیاتی مطالعہ، صبا مختار، رفاہ یونیورسٹی فیصل آباد۔
- 3- مباحث علوم القرآن فی أبرز التفاسیر البشتویة، محمد عاصم، پی ایچ ڈی، بین الاقوامی اسلامی یونیورسٹی، اسلام آباد

علوم القرآن کی اقسام

علوم القرآن کی حسب ذیل پانچ اقسام ہیں:

تعلیم الاحکام، علم المناظرہ، علم تذکیر بالاء اللہ، علم تذکیر بایام اللہ اور علم تذکیر بما بعد الموت۔ انہیں علوم پنجگانہ بھی کہا جاتا ہے۔ ان علوم کو ذیلی سطور میں ایک ڈائیکرام کی صورت میں پیش کیا جا رہا ہے۔



قرآنی تعلیمات کے ان پانچ شعبوں میں علامہ جلال الدین سیوطی کے بیان کردہ 80 علوم یا عنوانات کے تحت بحث ہوتی ہے۔ جن میں سے کچھ حسب ذیل ہیں:

1. رسم القرآن، اعراب القرآن، مصادر القرآن، غرائب القرآن، تجوید القرآن، آداب تلاوت القرآن۔
2. نزول القرآن: اس کے تحت کئی ابواب و فصول ہیں۔ جیسے مباحث وحی، کیفیت نزول قرآن، معرفت اسباب نزول قرآن۔

1- جمع القرآن: اس کے ضمن میں بھی کئی ایک ابواب و فصول ہیں مثلاً: کتابت قرآن، تعلیم و حفظ قرآن، ترتیب و جمع قرآن، ترتیب آیات و سور قرآن، سبب احرف یا سات قرآنوں کا عدم اختلاف اور مصاحف صدیقی و عثمانی کا فرق وغیرہ۔

2- تفسیر القرآن: اس میں شروط مفسر، آداب مفسر اور طبقات مفسرین وغیرہ۔

3- اعجاز القرآن، بدائع القرآن، حقیقت و مجاز قرآن، تشبیہ القرآن، امثال القرآن، اقسام القرآن، جدل القرآن، دلائل قرآن، احکام قرآن، محکم و متشابہ قرآن، نسخ و منسوخ قرآن، اسماء الرجال والبلدان فی القرآن، خواص القرآن۔

علوم القرآن کا مقصود:

علامہ محمد علی صابونی نے علوم القرآن کا مقصود حسب ذیل الفاظ میں بیان کیا ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

"يقصد بعلم القرآن الابحاث التي تتعلق بهذا الكتاب المجيد الخالد، من حيث النزول، الجمع، الترتيب، التدوين، ولمعرفة اسباب النزول، المكي منه المدني، و معرفة النسخ المنسوخ، و المحكم والمتشابہ، ----- ومعرفة الخصائص كل مفسرين، و شروط التفسير، و غير ذلك من دقائق هذا العلم"۔⁽⁴⁾

علوم القرآن کا مقصود وہ ابحاث ہیں جو اس ہمیشہ رہنے والی کتاب مجید سے بلحاظ نزول، جمع، ترتیب، تدوین، اسباب نزول کی معرفت، مکی و مدنی سورتوں، نسخ و منسوخ کی معرفت، محکم و متشابہ، اور بہت سی دیگر ابحاث جو قرآن کریم سے تعلق رکھتی ہیں، یا ان کا اس سے تعلق ہے اور اس بحث کا مقصد رسول کریم ﷺ کے بیان و توضیح اور صحابہ سے جو کچھ قرآن کی آیات کی تفسیر کے متعلق منقول ہے اس کی روشنی میں کلام اللہ کا سمجھنا ہے اور تفسیر میں مفسرین کے طریقہ اور اسالیب کی معرفت ان کے مشاہیر کے بیان اور تمام مفسرین کے خصائص کی معرفت اور شروط تفسیر اور اس علم کے دیگر دقائق کی معرفت حاصل کرنا ہے۔

1- رسم القرآن کا تعارف

جس طرح قرآن کریم کے الفاظ و معنی کی حفاظت کا انتظام کیا گیا اسی طرح قرآن کے الفاظ کے نقوش کی بھی حفاظت کا اہتمام کیا گیا۔ قرآن "قراء" سے ہے جس کے معنی پڑھنے کے ہیں اور اس کے لیے کتاب کا لفظ بھی استعمال ہوتا ہے جس کے معنی لکھی ہوئی چیز کے ہیں۔ الفاظ پڑھے جاتے ہیں اور نقوش لکھے جاتے ہیں، قرآنی الفاظ کا علم "علم قراءت" کہلاتا ہے اور نقوش قرآنی کا علم "علم الرسم" کہلاتا ہے۔

2- رسم کا لغوی تحقیق اور اصطلاحی مفہوم

اکثر ماہرین لغت نے رسم کے معنی "اثر" بیان کیے ہیں۔ اثر یعنی علامت اور نشان۔⁽⁵⁾

جبکہ اصطلاح میں رسم سے مراد:

"تصویر کلمة بحروف هجائها، بتقدير الابتدائها والوقوف عليها لتتحول اللغة المنطوقة الى آثار مئية"۔⁽⁶⁾

"کسی کلمہ کے حروف ہجا کی ایسی صورت جس کی مدد سے کلمہ کی ابتداء اور وقف کا اندازہ ہوتا ہے، تاکہ بولی جانے والی زبان نظر آنے والے آثار پر دلالت کرے"۔

عربی لغت میں رموز مکتوبہ اور لکھی ہوئی اشیاء کیلئے متعدد الفاظ استعمال ہوئے ہیں جن میں چار خصوصی طور پر قابل ذکر ہیں: "کتاب"، "خط"، "ہجا"، اور "رسم"۔ پہلی اور دوسری ہجری تک مصحف اور دیگر مکتوبات کے لیے لفظ "کتاب" ہی استعمال ہوتا تھا، پھر لفظ "خط" استعمال ہونے لگا اور خط المصحف کی اصطلاح سامنے آئی پھر اسے علم الخط کہا جانے لگا جو کہ اکثر اہل فن کتابت اور خطاطین کے لیے استعمال ہوتی تھی۔ پھر خط کی جگہ ہجاء نے لے لی اور ہجاء المصاحف کی اصطلاح استعمال ہونے لگی۔

3- رسم القرآن کی اقسام کا تحقیقی جائزہ

علامہ ابو حیان نے رسم الخط کو تین اقسام میں تقسیم کیا ہے:

"فقد صار الاصطلاح في الكتابة على ثلاثة انحاء: اصطلاح العروض، اصطلاح كتابة المصحف و اصطلاح الكتاب في غير هذين"۔⁽⁷⁾

1- رسم عروض: رسم عروض سے مراد اہل عروض کے نزدیک کسی شعر کی تقطیع و تعریض کیلئے اختیار کیا جانے والا رسم۔ فن عروض میں حروف کی تعداد کے ساتھ ساتھ ان کے متحرک و ساکن ہونے کا لحاظ رکھا جاتا ہے۔ مثلاً:

رسم عروض کی خصوصیات	امثالہ
1 تنوین کو بصورت نون لکھنا	جاهلا - اهلا
2 حالت وقف میں آخری حرکت کو حرف میں بدلنا	تزود - تزودی
3 حرف مد غم کو دو حروف لکھنا	ایام -- ایام
4 لام کو حذف کرنا	من الناس

2- رسم الملانی یا قیاسی:

1- منظومات⁽⁸⁾ کی نقوش کے ساتھ مطابقت کا نام رسم الملانی یا قیاسی ہے۔

2- کسی زیادتی اور نقصان یا کسی تغیر و تبدل کے بغیر حروف عربیہ کے متعلق بحث کا میدان رسم الملانی کہلاتا ہے۔

3- رسم عثمانی:

کلمات قرآنیہ کی وہ املاء جو مخصوص قواعد کے تحت عام عربی اور رسم الملائی (قیاسی) سے مختلف ہے۔ جو صرف کلمات قرآنیہ کی کتابت کے لیے مخصوص ہے اور جسے حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے امت کو ایک رسم پر جمع کرنے کے لیے مصاحف کے لیے اختیار کیا۔ اسی بنا پر اسکا نام رسم عثمانی رکھا گیا۔ رسم عثمانی کے مستقل اصطلاح بننے کے باعث اس کو "رسم مصحف" اور "رسم اصطلاحی" بھی کہا جانے لگا۔ اس رسم کو بعض علماء نے "رسم توقیفی" (9) کا نام بھی دیا۔

رسم عثمانی کا تحقیقی جائزہ:

رسم عثمانی مکمل طور پر رسم الملائی اور عربی کے متضاد نہیں ہے البتہ بعض مواقع پر بوجہ حکمت اس سے مخالفت کی گئی ہے۔ کلمات قرآنیہ کی صحیح ادائیگی اور سببہ احرف کی شمولیت کی حکمت کے ساتھ ساتھ رسولؐ سے اسی طریقہ پر منقول رسم کے پیش نظر تمام صحابہ کا اس پر اتفاق ثابت ہے لہذا علمائے رسم نے صحابہ کے اس اجماع کو رسم عثمانی کی تعریف کا جز بنا دیا۔ صحابہ کی مشاورت سے رسم مصحف کو ایسے قیود میں مقید کر دیا کہ قرآنی کلمات میں التباس کا امکان ہمیشہ کے لیے ختم ہو گیا۔ رسم القرآن جو کہ رسم عثمانی بھی کہلاتی ہے تدوین قرآن کے لیے لازم قرار دیا گیا۔ یہاں تک کہ جو قراءت قرآن رسم عثمانی کے مطابق نہ ہو اسے شاذ قراءت میں شمار کیا جاتا ہے۔ آگے ہم رسم عثمانی اور اس سے متعلق کچھ ذیلی ابحاث کا جائزہ لیتے ہیں

رسم عثمانی کی ضرورت کیوں پیش آئی:

نبی کریم ﷺ کی وفات تک اور ابتداء دور صدیقی تک قرآن باقاعدہ ایک کتابی صورت میں موجود نہیں تھا، بلکہ سینوں میں محفوظ ہونے کے ساتھ ساتھ کئی صحابہ کرام کے پاس کتابت کے لیے عام استعمال ہونے والی اشیاء پر اجزائی صورت میں تحریر تھا۔ پھر دور صدیقی میں جھوٹ مدعی نبوت مسلمہ کذاب کے خلاف 11 ہجری میں جنگ یمامہ میں بہت سارے حفاظ صحابہ کی شہادت کے بعد حضرت عمر کے مشورہ پر حفاظت قرآن کی غرض سے کتابت قرآن کے لیے صحابہ کی کمیٹی بنائی گئی جس کے سربراہ حضرت زید بن ثابت انصاری، جو کہ دور نبوی کے کاتب وحی، اور حافظ قرآن تھے۔ انھوں نے ایک سال کے عرصہ میں اس عظیم کام کو انجام دیا اور جو پہلا نسخہ تیار ہوا، اسے "مصحف ام" یا "مصحف امام" کا نام دیا گیا۔ پھر دور فاروقی میں یہ نسخہ دار حکومت مدینہ میں ہی رکھا گیا اور حضرت عمر کی وفات کے بعد اسے ام المؤمنین حضرت حفصہ کے پاس رکھوایا گیا۔ دور فاروقی میں فتوحات اور اسلامی خلافت کی وسعت میں عربوں کے علاوہ عجم بھی شامل ہو گئے تو دور عثمانی میں قرآن کی مختلف قراءت کا مسئلہ سامنے آیا۔ جس کی

نشان دہی حضرت حذیفہ بن یمان نے کی اور دوسری الہامی کتابوں کی طرح قرآن میں تحریف کا خدشہ ظاہر کیا، جس پر حضرت عثمان کی صحابہ کی بڑی جماعت سے مشورہ کے بعد حضرت زید بن ثابت انصاری ہی کی سربراہی میں صحابہ کی ایک کمیٹی سے قرآن کو قریشی لہجہ میں ان تمام قراءت جن کی اجازت نبیؐ نے دی تھی لکھا گیا۔ اور پھر اس کے کئی نسخے لکھوا کر اسلامی ریاست کے مراکز میں بھیج دیے اور حکم دیا کہ اس کے قرآن کو صرف اسی رسم الخط اور لہجات میں لکھا اور پڑھا جائے اور باقی تمام نسخے جلا دیئے گئے۔

دور خلافت کے مصاحف کی خصوصیات:

مصحف امام (مصحف ام)	مصحف عثمانی
<ul style="list-style-type: none"> ■ اس میں قرآنی آیات کو نبیؐ کے بتائی ہوئی ترتیب کے مطابق درج کیا گیا۔ (10) ■ اس میں سورتوں کو ملا کر نہیں بلکہ الگ الگ رکھا گیا۔ ■ اس میں ساتوں حروف (سبعہ احرف یا قراءت) جمع تھے، جن پر قرآن کا نزال ہوا۔ ■ اسے خط حمیری میں لکھا گیا۔ ■ اسے لکھوانے کا مقصد ایسا نسخہ ترتیب دینا جس پر امت متفق ہو اور ضرورت کے وقت اس کی طرف رجوع کیا جاسکے۔ 	<ul style="list-style-type: none"> ■ مصحف امام کو مصحف عثمانی کا مصدر بنایا گیا۔ ■ تمام سورتوں کو ترتیب کے ساتھ ملا کر ایک مصحف میں لکھا گیا۔ ■ لغت واحد پر جمع کیا گیا۔ ■ مختلف قراءت کی گنجائش ■ ایک سے زائد معانی کا امکان مثلاً: أم من: بلکہ جو: أم مَنْ يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَكِيلًا (بلکہ جو چلتا ہے بالکل درست سیدھی راہ پر) أمن: بھلا کون ہے جو: أَمَّنْ يَمْتَنِي سَوِيًّا عَلِي صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ (بھلا کون چلتا ہے بالکل سیدھی راہ پر) ■ اس کا مقصد امت میں تفرقہ و اختلاف کو ختم کرنا تھا۔

عربی رسم اور رسم عثمانی کا فرق تحقیقی و تجزیاتی مطالعہ

علماء کرام نے عربی رسم اور رسم عثمانی کے ظاہر طور پر نظر آنے والے اختلاف یا فرق کو سمجھنے کے لیے دونوں خطوط میں سے چھ قواعد اخذ کیے ہیں۔ جن کی تفصیل ذیل میں ہے:

1	حذف کا قاعدہ	رسم عثمانی میں پانچ حروف کو بعض مقامات پر حذف کر دیا گیا ہے جبکہ عام عربی رسم الخط میں یہ حروف موجود ہیں۔ الف، واؤ، یاء، لام، اور نون۔
	الف (ا)	رسم عثمانی میں تین وجوہ کی بناء پر الف کو حذف کیا گیا ہے۔

<p>حذف اشارہ</p>	<p>اشارہ سے مراد کہ یہاں الف کسی اور قراءت میں محذوف ہے۔ جیسے:</p> <p>1- مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ میں الف کا حذف۔</p> <p>2- وَإِنْ يَأْتُوكُمْ أُسْرَى تَفْدُوهُمْ مِنْ أُسْرَىٰ كِي سَيْنِ پر الف کا حذف۔ (امام حمزہ نے اسے اسری یعنی ساین ساکن اور راء کو بغیر الف کے پڑھا ہے۔)</p> <p>3- تَفْدُوهُمْ میں الف کو گر کر تَفْدُوهُمْ تاء زبر اور فاء جزم کے ساتھ بغیر الف کے پڑھا گیا جو امام ابن کثیر، ابو عمرو، ابن عامر اور حمزہ و خلف کی قراءت ہے۔</p>
<p>حذف اختصار</p>	<p>1- جمع مذکر مؤنث سالم سے وہ الف جس کے بعد نہ تشدید ہو نہ ہمزہ، حذف کر دی گئی۔ جیسے: الْعَلَمِينَ، وَالذَّرِيَّتِ، وَالْحَفِظِينَ، وَالصَّادِقِينَ۔</p> <p>2- اگر الف کے معاً بعد حرف مشدّد آیا یا مہموز، تو پھر الف کو لکھا۔ جیسے:</p> <p>الضَّالِّينَ، وَمَا بُمْ بِضَارِّينَ، يَا لِلطَّائِفِينَ، وَالْقَائِمِينَ، يَا أُوْ بُمْ قَائِلُونَ۔</p> <p>3- اسی طرح فَعَالِينَ اور فَعَالُونَ کے وزن پر جو لفظ آیا، سوائے چند ایک کے، اس میں بھی الف محذوف کر دیا۔ جیسے: كُؤُنُوا قَوْمِينَ، لِالْوَبِيِّنَ، طَوْفُونَ اور الخَرِصُونَ میں۔</p>
<p>حذف اقتصار</p>	<p>اس سے مراد یہ ہے کہ ایک مقام پر ایک لفظ میں یہ الف حذف ہو اگر دوسرے مقام پر نہیں ہوا۔ جیسے:</p> <p>1- لفظ الميعاد میں الف کو اس آیت میں حذف کر دیا گیا ہے۔ وَلَوْ تَوَاعَدْتُمْ لَاخْتَلَفْتُمْ فِي الْمِيعَادِ: الانفال: ۴۲، جبکہ دوسرے مقامات پر یہ بدستور موجود ہے۔</p> <p>2- اسی طرح الْقَهَّارِ کا لفظ سورۃ الرعد کی آیت: ۱۶ میں بغیر الف کے ہے اور دوسرے مقامات پر نہیں۔</p> <p>3- اسی طرح يُبْسِرُ عُونَ، اِبْرَاهِيمَ، سَلَّمَ، الْمَسْجِدِ، يُجْدِلُوكُمْ، بَلَّغَ، بَطَّلَ، عَهْدًا، تُرَابًا وغیرہ میں الف حذف شدہ ہے۔</p>
<p>اور متعدد جگہوں پر</p>	<p>1- ہر وہ اسم جس کے آخر میں یا ما قبل کسرہ آیا ہو وہاں بھی الف کو حذف کیا گیا۔ جیسے:</p>

<p>حذف</p>	<p>الصَّبْبَيْنِ، طَعِينِ، غَوِينِ وغيره۔ 2- جب الف، لام کے بعد درمیان میں آئے یا دو لاموں کے بعد آئے تو وہاں بھی الف حذف کیا گیا۔ جیسے: الإِصْلَاحُ، عَلَّمَ الْعُيُوبِ، دَوْلَامُونَ کے درمیان الف کے حذف کی مثال: إِلَّا فِي ضَلَلٍ، وَلَا خَلَلٍ، كَلَّلَةٍ۔ 3- ہر ایسا لفظ جس میں ہاء تنبیہ (warning) کی تھی یا نداء کی۔ اس سے الف حذف کیا گیا بشرطیکہ وہ لفظ کے آخر میں نہ ہو۔ جیسے: بَلْبَيْنِ، بَدَا يَا، هُوَ لَأَيَّ، هَأَنْتُمْ، جبکہ ہا کے ساتھ موجود الف، اتم اور اولاء کا اپنا ہے۔ 4- اسی طرح الف کا حذف یا ایہا کی یا سے۔ اور اس کو یوں لکھا گیا يَا أَيُّهَا النَّاسُ، اسی طرح يَنْسَاءُ النَّبِيُّ، يَأْدَمُ، يَأْبُرُ بَيْنَهُمْ، وغيرہ میں حرف نداء کو بھی بغیر الف کے لکھا گیا۔</p>
<p>واو (و)</p>	<p>واؤ کو بھی متعدد مقامات پر حذف کیا گیا۔ مثلاً: 1- جب ایک واؤ دوسری واؤ کے ساتھ ایک ہی کلمہ میں جمع ہو جائے تو وہاں ایک واؤ گرا دی گئی خواہ وہ ہمزہ کی صورت میں تھی جیسے مَسْنُؤَلَا، وَلَا يُؤْدُهُ، تَوَيْه، یا وہ ہمزہ کے بغیر تھی۔ جیسے: دَاوُدَ، وَلَا تَلُونُ، لَا يَسْتَوُونَ۔ 2- واؤ کو لفظ پر بوجھ سمجھ کر حذف کر دیا گیا کیونکہ اس کا پڑھنا بھی ممکن نہ تھا۔ جیسے: يَدْغُ الدَّاعِ، وَيَمْخُ اللَّهُ الْبَاطِلَ، سَنَدُّغُ الزَّبَانِيَّةِ، میں سے واؤ حذف ہوا جو دراصل يدعو، يمحو، سندعوا تھے۔</p>
<p>یاء (ی)</p>	<p>الف کی طرح "ی" بھی متعدد مقامات پر حذف کی گئی۔ مثلاً: 1- متصل یاء المتکلم کو ان کلمات سے حذف کیا گیا، جیسے: أَطِيْعُونَ، تَعْبُدُونَ، كَيْدُونَ، إِنِّيْعُونَ وغيرہ میں آخری نون دراصل نی ہے جس کی "ی" محذوف ہے اور "ن" کی زیر اس کی قائم مقام ہے۔ 2- جب ایک یاء دوسری یاء کے ساتھ لفظ میں اکٹھی ہو گئی تو وہاں بھی ایک یاء گرا دی گئی خواہ وہ یاء ہمزہ کی صورت میں تھی جیسے: مَمْتَكِينِ، سَيَّاتِ، یا وہ ہمزہ کی صورت میں نہ تھی جیسے: النَّبِيِّنَ الْأَمِينِ۔</p>

	<p>3- ہر اسم منقوص کے آخر میں جہاں رفع یا جر آتا تھا وہاں بھی یاء حذف کی گئی۔ جیسے: بَاغٍ، بَادٍ، وَالٍ، وَاقٍ، الدَّاعِ، وَالْبَادِ۔</p>	
	<p>پانچ الفاظ خواہ وہ مفرد تھے یا ثنویہ و جمع۔ ان میں اس لام کو حذف کر دیا گیا جو دوسری لام کے ساتھ آیا۔ یہ پانچ الفاظ اللَّيْلِ، اللَّانِي، اللَّانِي، اللَّانِي، اللَّانِي ہیں۔ ان پانچ الفاظ کے علاوہ باقی میں لام کو رنہ دیا گیا جیسے: اللَّطِيفُ، اللَّوَامَةُ، اللَّوَلُؤُ اور اللَّهُمَّ۔</p>	<p>لام (ل)</p>
	<p>نون کو دو مقامات پر حذف کیا گیا جَوْفَنُجِيٍّ مَنْ نَسَّأِيٌّ اور وَكَذَلِكَ نُنَجِّي الْمُؤْمِنِينَ ہیں۔</p>	<p>نون (ن)</p>
	<p>یعنی کلمہ میں کسی حرف کا حقیقی اضافہ اس طرح ہو کہ اسے نہ ملا کر پڑھا جاسکے اور نہ اس پر وقف ہو سکے۔ کبھی بعض حروف میں یہ اضافہ غیر حقیقی بھی ہوتا ہے پھر وقف میں وہ پڑھا بھی جاتا ہے جیسے: لَكِنَّا کے لفظ میں الف کا اضافہ۔ یا ابتداء میں الف کا اضافہ جیسے: لفظ ابن کی ابتداء میں الف کا اضافہ، جب وہ سطر کے شروع میں آئے۔ رسم عثمانی میں جن حروف کا اضافہ کیا گیا ہے وہ تین ہیں: الف، واو اور یاء۔</p>	<p>2 الزیادۃ کا قاعدہ</p>
	<p>1- کچھ الفاظ میں واو جمع کے بعد الف کا اضافہ کیا گیا بشرطیکہ واو جمع فعل ضمیر سے متصل نہ ہو مثلاً: تَأْمَنُوا، كَفَرُوا، اَعْدِلُوا وغیرہ، سوائے چند کے جیسے: فَاِنْ قَالِىْ وَاَوْ عَتُو۔ 2- واو اصلی کے بعد الف کا اضافہ فعل مضارع معتل الآخر میں مرفوع یا منصوب واو کے بعد کیا گیا۔ جیسے: يَدْعُو لِيَرْبُؤَا نَبْلُوَا سِوَاِىْ جَلَّهٖ جَوْعَسَى اللّٰهُ اَنْ يَّعْفُوْا ہے اس میں الف حذف کر دی گئی۔ 3- جمع مذکر سالم میں جو واو علامت رفع ہے اسکے بعد الف کا اضافہ بھی کیا گیا۔ یا جو واو مذکر سالم کے قائم مقام آئی اس کا نون حذف کر کے وہاں الف کا اضافہ کر دیا گیا۔ جیسے: مُرْسِلُوَا النَّاقَةَ، كَاتِبُوَا الْعَذَابِ، صَالُوَا النَّارِ۔ 4- اسی طرح بعض مقامات پر الف کا اضافہ بغیر کسی قاعدے کے کیا گیا۔ مثلاً: عَلَيْهِمْ، لِنَسَائِيٍّ، مَائَةٍ، لِإِلَى اللّٰهِ، مَلَائِمَ، أَفَائِنُ مَاتَ وغیرہ، جو دراصل</p>	<p>الف (ا)</p>

<p>عَلَيْهِمْ، لِشَيْءٍ، مِثَّةٌ، لِأَلَى اللَّهِ، مَلْنِم، أَفْنِنٌ مَّاتَ تَحْتِـ</p> <p>5- واؤ کے بعد الف کا بھی اضافہ ہوا جیسے: تَفْتُوْا، اَتَوَكُّوْا، تَنْظَمُوْا شاید یہ الف، ہمزہ متطرفہ ہے جو لفظ کے کنارے پر واؤ کے ساتھ لکھا جاتا ہے۔ اسی طرح نون کے بعد الف کا اضافہ جیسے: لَكِنَّا بُوَا اللَّهُ، وَالظُّنُوْنَا۔</p>		
<p>1- الف اور یاء کی طرح چار الفاظ یا ولی، أولوا، أولای، أولت میں واؤ کا اضافہ بالاتفاق کیا گیا اور سَأُورِيكُمْ، وَلَأُصَلِّبَنَّكُمْ میں واؤ کے اضافہ پر اختلاف کیا گیا۔ پہلے میں واؤ کا اضافہ راجح کہا گیا اور دوسرے میں عملاً اس کا اضافہ نہیں کیا گیا۔</p>	<p>واؤ (و)</p>	
<p>رسم عثمانی میں یاء کا اضافہ دو طرح سے کیا گیا ہے:</p> <p>1- جس لفظ میں ہمزہ مکسورہ تھا خواہ اس سے پہلے الف ہی کیوں نہ آئی ہو وہاں یاء کا اضافہ کیا گیا۔ جیسے: مِنْ وَرَائِ حِجَابٍ، مِنْ تَلْقَائِ نَفْسِي، اِيْتَاءٍ وَغَيْرِهِ ہیں۔ یا الف آئی ہو جیسے: أَفَانِي مَتَّ يَا أَفَانِي مَّاتَ میں۔</p> <p>2- وہ لفظ جس میں ہمزہ مکسورہ تھا اور نہ ہی الف۔ وہاں بھی یاء کا اضافہ اسی نوعیت کے دو کلموں میں کیا گیا۔ جیسے: بِأَيْكُمْ اور بِأَيْدِي وَغَيْرِهِ میں۔</p>	<p>یاء (ی)</p>	
<p>رسم عثمانی میں عام عربی رسم الخط سے ہٹ کر ہمزہ کی کتابت کے لئے یہ چند منفرد طریقے اپنائے گئے۔ اس لئے کہ ہمزہ لفظ کی ابتداء یا وسط یا آخر میں ہوتا ہے۔</p>	<p>3 ہمزہ کا قاعدہ</p>	
<p>ہمزہ ساکن کو اس سے ما قبل حرف کی حرکت کے مطابق لکھا گیا:</p> <p>1- اس سے قبل زبر کی صورت میں اسے "الف" پر لکھا گیا۔ مثلاً: البأساء، اقرأ۔</p> <p>2- زیر کی صورت میں ہمزہ کو "ی" پر لکھا گیا۔ مثلاً: ائذن لی، جننا بنز۔</p> <p>3- جبکہ پیش کی صورت میں اسے "و" پر لکھا گیا۔ مثلاً: اوئمن، المؤمنون۔</p>	<p>ہمزہ ساکن</p>	
<p>ہمزہ متحرک کی کتابت الف پر ہونی چاہے اس پر زبر ہو، زیر ہو یا پیش ہو۔ مثلاً: ائوب، إِذَا، أَنْزَلَ۔</p> <p>1- لیکن اگر ہمزہ متحرک کلمہ کے وسط میں آئے تو اس کی حرکت کے موافق حرف پر اس کی کتابت کی گئی مثلاً: سَأَلْ، سُنِّلْ، نَفَرُءٌ۔</p>	<p>ہمزہ متحرک</p>	

<p>2- ہمزہ اگر آخر میں آیا اور اس کا ما قبل ساکن تھا تو اس کی کوئی صورت بھی اختیار نہیں کی گئی بلکہ اسے علیحدہ لکھا گیا۔ جیسے: دَفِيءٌ، اور الخَبءِ وغیرہ۔</p>		
<p>رسم عثمانی میں تین حروف الف، نون اور تاء تانیث کو بدل کر ان کی جگہ دوسرے حروف کو لکھا گیا۔</p>	<p>4 ابدال کا قاعدہ</p>	
<p>الف کو دو حروف یاء اور واؤ سے بدلا گیا۔</p>	<p>الف (ا)</p>	
<p>کچھ الفاظ میں الف کو یاء سے بدل کر بھی لکھا گیا۔</p> <p>1- جب الف یاء سے بدلی گئی ہو۔ یعنی اصل میں وہ یاء تھی تو وہ محض اپنے اصل کی تسمیہ کے لئے اور امالہ کے جواز کے لئے یاء کے ساتھ لکھ دی گئی۔ مثلاً: بُولِيه، بُدِي، اسْتَسْقِيه، اَعْطِي، يَأْسَفِي۔</p> <p>(نوٹ: اصل الف پہچاننے کا قاعدہ یہ ہے کہ لفظ اگر اسم ہے جیسے: فَنَتِي تو اس کا تشبیہ دیکھا جائے۔ جیسے: فَنَتِيَان۔ یا اگر لفظ فعل ہے تو اسے تاء ضمیر کی طرف منسب کیا جائے۔ جیسے: زَمِيْت سے رَمِيْت۔</p> <p>2- لفظ اگر رباعی تھا تو اس میں الف، کو یاء سے بدل دیا گیا جیسے: الْمَوْتِي، السَّلْوِي اور اِحْدِيهْمَا۔</p> <p>3- الف اگر یاء سے بدلی ہوئی محسوس ہوئی تو اسے بھی یاء سے لکھ دیا گیا جیسے: اَنْتِي، يَتَامِي، سَكَارِي، مَرَضِي، مَتِي، بَلِي، تَوَفِيكَمْ، اِلِي، عَلِي وغیرہ۔</p>	<p>الف کا یاء سے بدل</p>	
<p>1- کچھ الفاظ میں الف کو تفخیم کے لئے واؤ سے بدل کر لکھا گیا جب کہ اصلاً اس میں واؤ تھی اور اضافت بھی نہیں تھی۔ مثلاً: یہ چار عام الفاظ: الصَّلوة، الزكوة، الحيوه، الربو وغیرہ۔ جو اصل میں الصَّلَاة، الزكَاة، الحياة اور الربا تھے۔ یا بِالْعُدْوَةِ، كَمَشْكُوَةِ، مَنُوَةِ میں۔</p> <p>2- مضاف ہونے کی صورت میں ان میں دو الفاظ پھر الف کے ساتھ لکھے جائیں گے۔ مثلاً: وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ، اور قدمت لحياتي۔ لفظ صلوة واؤ کے ساتھ بعض مقامات پر مضاف ہوا ہے وجوہ قراءت کی بناء پر وہ مستثنیٰ قرار دیا گیا ہے جیسے: اِنْ صَلَّوْتِكَ سَكُنْ لَهُمْ، وَصَلَّوَاتِ الرَّسُولِ، أَصَلَّوْتِكَ تَأْمُرُكَ اور</p>	<p>الف کا واؤ سے بدل</p>	

وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ -		
نون (ن)	مختلف مقامات پر الف کی صورت میں لکھا گیا۔	
توین	1- توین کو الف کی ہر اس صورت میں لکھا گیا جہاں اسم منصوب تھا اور اس میں ہاء تانیث کی نہیں تھی اور نہ ہی وہ اسم، مقصور تھا۔ مثلاً: حَكَمًا و عَلَمًا۔	
نون تاکید خفیفہ	1- نون تاکید خفیفہ کو الف سے لکھا گیا جب اس کا ما قبل مفتوح تھا جیسے: وَلَيَكُونَنَّ مِنَ الصَّغِيرِينَ (یوسف: ۳۲)، يَا لَنَسْفَعًا بِالنَّاصِيَةِ العلق: ۱۵	
لفظ اِذْن	1- جن الفاظ کے نون کو الف لکھا گیا ان میں لفظ اِذْن بھی ہے۔ جیسے: إِذَا لَأَذْفَنُكَ، وَقَدْ ضَلَلْتُ إِذَا اور وَإِذَا لَا يَلْبَثُونَ خِلْفَكَ إِلَّا قَلِيلًا الاسراء: ۷۶ اس کو الف سے اس لئے بھی لکھا گیا کہ قراء حضرات کا اجماع ہے کہ اگر اس پر وقف کیا تو وہ الف ہو جائے گا۔	
تاء تانیث	1- تاء تانیث اسماء میں ہاء سے لکھی جاتی ہے۔ افعال میں نہیں۔ وصل کی صورت میں تاء پڑھی جاتی ہے اور وقف کی صورت میں ہاء۔ یہی عام قاعدہ ہے۔ مثلاً: 2- لفظ رحمة اس آیت میں وَآتَانِي رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِهِ، ہور: ۲۸ نعمتہ: وَمَنْ يُبَدِّلْ نِعْمَةَ اللَّهِ، کلمتہ: وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ (یونس: ۱۹ وغیرہ۔ 3- مگر تیرہ کلمات اس قاعدے سے مستثنیٰ قرار دئے گئے۔ جو درج ذیل ہیں: رَحْمَتٌ، نِعْمَتٌ، سُدَّتْ، اِئْتَتْ، شَجَرَتْ، اَمْرَأْتُ، قُرَّتْ، بَقِيَّتْ، فِطْرَتْ، لَعْنَتْ، وَجَنَّتْ، وَمَعْصِيَّتْ، اور كَلِمَتْ، ان میں فرق یہ ہے کہ جو لفظ ہاء کے ساتھ لکھا گیا اس پر ہاء کا ہی وقف کریں گے اور وصل کی صورت میں اسے تاء کے ساتھ ملا دیں گے۔ اور جو تاء مفتوحہ کے ساتھ لکھا گیا وہ تاء وصل میں پڑھا جائے گا اور سانس کی تنگی، مقام تعلیم یا امتحان کی صورت میں وقف کے ساتھ۔	
5	وصل و فصل کا قاعدہ	
وصل	1- وصل سے مراد دو الفاظ کو ملا کر ایک لفظ کی صورت میں لکھنا ہے۔ رسم عثمانی میں کچھ مقامات پر وصل ہوا۔ مثلاً: اِنْ اور لا کو ملا کر لکھا گیا اِسِي طَرِحَ بِنْسَمًا، وَيَنكُنْ،	

		الَّن، يَبْنُوْمٌ جو اصل میں ایک دوسرے سے جدا تھے۔
فصل	1- دو لفظ کے مرکب کو توڑ کر الگ الفاظ لکھنے کو فصل کہتے ہیں۔ مثلاً: آمَن کو اَم من لکھا گیا۔ اَلْم کو اِ لَم لکھا گیا۔ 2- علماء کا کہنا یہ ہے کہ فصل کو وصل اس لئے بنایا ہے تاکہ قرآن کریم کی تحریر میں اختصار آجائے ورنہ وصل کو لے بیٹھتے تو پھر اختصار نہ رہتا اور کلام طویل ہو جاتی۔	
6	دو قراءتیں کا قاعدہ	1- رسم عثمانی میں کچھ الفاظ کو اس طرح لکھا گیا کہ ایک سے زیادہ قراءت کی گنجائش نکل آئے۔ مثلاً: ملک یوم الدین لکھ کر دو قراءتوں مالک اور ملک کو امکان پیدا کر دیا۔ اسی طرح مسیطر، مصیطر لکھا تاکہ اسے س اور ص دونوں حروف سے پڑھا جاسکے۔

رسم عثمانی پر مستشرقین اور منکرین کے اعتراضات کا تحقیقی جائزہ:

مستشرقین اور منکرین قراءت و حدیث نے اس مسئلے کو ہمیشہ توڑ مروڑ کے پیش کیا یہ لوگ یا تو اہل تشیع کی روش پر کار بند ہیں یا محض ہٹ دھرمی کی بنیاد پر ستان حق کر رہے ہیں۔

حضرت عثمان رضی اللہ کا قراءت متواترہ اور وحی الہی کو جلانا:

منکرین حدیث و قراءت نے سیدنا عثمان رضی اللہ عنہ کی ذات پر بہت بڑا الزام لگایا کہ انہوں نے قراءت متواترہ اور وحی الہی کو جلادیا تھا اور بعض نے غلط فہمی کے بنا پر یہ کہہ دیا کہ انہوں نے صرف لغت قریش کو باقی رکھا باقی لغت کو جلادیا۔

جواب:

- 1- سیدنا عثمان رضی اللہ عنہ نے قرآن مجید کے مختلف نسخے لکھوا کر اپنی سلطنت میں ارسال کیے۔ اور ماہر صحابہ کے نگرانی میں جمع شدہ اس نسخے کے علاوہ جو اس سے متصادم تھا جلانے کا حکم دیا۔ جس پر کسی بھی صحابی نے اعتراض و اختلاف نہیں کیا اگر آپ کا یہ عمل مکروہ ہوتا تو صحابہ کرام آپ رضی اللہ عنہ سے اختلاف کرتے۔
- 2- دوسری بات کہ صرف لغت قریش کو باقی رکھا گیا اس کی بھی کوئی دلیل نہیں، کیونکہ ہماری قراءت و روایات میں اہل و تسہیل اور دیگر کئی طرح کے اختلافات بلاشبہ لغت قریش نہیں ہیں بلکہ دیگر قبائل مثلاً اہل نجد اسد، تمیم، قیس، وغیرہ کے لغت ہیں۔ یہ اب تک موجود کیوں ہیں؟ دنیا کے تمام ممالک میں ناقلین قراءت اس پر کیوں عمل پیرا ہیں؟ جس ہستی مقدس نے حفاظت کا دعویٰ کیا تھا وہ اپنی کتاب کی حفاظت سے عاجز آگیا؟ معاذ

اللہ کچھ لوگوں کو صحیح بخاری کی روایت سے غلط فہمی ہو گئی جس کا پس منظر "إذا اختلفتم أنتم وزید بن ثابت فاكتبوه بلغة قریش" ثابت

ابن حجر بیان کرتے ہیں: کہ "التابوت" کی تائیں اختلاف ہوا کہ اس گولہ سے لکھا جائے یا لمبی تا سے۔ امیر المؤمنین سیدنا عثمان رضی اللہ عنہ کے سامنے جب مسئلہ رکھا گیا تو آپ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ اس کو قریش کے لغت پر لکھو۔ انہوں نے لغت قریش پر کتابت کا حکم دیا تھا نہ یہ کہ باقی لغات کو ختم کر کے قریش کی لغت کو باقی رکھنے کا گویا کہ انداز تحریر اس طرح کا اختیار کیا گیا کہ ایک ہی طرح کے رسم سے تمام ناقیلین اپنے آسائزہ سے ثابت اور منقول اختلافات کو نکال لیں۔ تاکہ امت فتنے میں نہ پڑے اور سب سے احرف کا محفوظ و مامون رہیں۔

منکرین کا اعتراض قرآن کے خلاف:

قرآن یہ کہتا ہے کہ وحی کو منسوخ کرنا صرف اللہ کے اختیار میں ہے نہ کہ حضرت جبرائیل علیہ السلام، حضرت محمد ﷺ یا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے اختیار میں۔ چنانچہ ان کا موقف قرآن کے سراسر خلاف ہے۔

عراض کا جواب:

نسخ وحی صرف اللہ کے اختیار میں ہے، وحی میں تبدیلی یا کسی کلمے یا آیت کا بدلنا نبی ﷺ کے اختیار میں نہیں ہے۔

دلیل اول:

فرمان الہی ہے: "مَا نَنْسَخْ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنسِخْهَا نَأْتِ بِخَيْرٍ مِّمَّا أَوْمَرْنَا بِهَا" (11)

"جو بھی آیت ہم منسوخ کرتے ہیں یا اسے بھلا دیتے ہیں تو اس سے بہتر یا اسی کی مثل لے آتے ہیں۔" اس آیت میں نسخ وحی کی نسبت اللہ نے اپنی طرف کی ہے۔

دلیل ثانی:

دوسرے مقام پر فرمایا: "وَإِذَا تَنزَّلْنَا عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا يَنْتَوِيحُونَ قَالِ الَّذِينَ كَفَرُوا... عَذَابٌ يَوْمَ عَظِيمٍ" (12)

"اور جب ان پر ہی ہماری آیات پڑھی جاتی ہیں کہتے ہیں وہ لوگ جو ہماری ملاقات کی امید نہیں رکھتے کہ (اے نبی ﷺ) اس قرآن کے علاوہ کوئی دوسرا قرآن لے آویا اس میں رد و بدل کر دو۔ فرمادیجئے میرے لائق نہیں کہ میں اسے اپنے پاس سے بدل دوں میں تو وحی کا پیروکار ہوں اگر میں نے نافرمانی کی تو بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں۔"

دلیل ثالث:

تیسرے مقام پر فرمایا: "وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضَ الْأَقَاوِيلِ - لَأَخَذْنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ -

ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ - فَمَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِزِينَ" (13)

اگر نبی ﷺ ہماری طرف من گھڑت باتیں کہتے ہیں (یا منسوب کرتے) تو ہم ان کا دایاں ہاتھ پکڑ لیتے، پھر ہم ان کی شہرہ رگ بھی کاٹ دیتے اور تم میں سے کوئی ہمیں اس کام سے روکنے والا نہ ہوتا۔“
آیات کا مفہوم آسانی سے واضح ہے اگر عثمان رضی اللہ عنہ نے کثیر تعداد میں متواتر قراءات کو جلا دیا اور کسی صحابی نے کوئی اعتراض نہ کیا۔ بلکہ اس الزام سے نہ صرف حضرت عثمان رضی اللہ عنہ بلکہ تمام صحابہ جو اس وقت موجود تھے سب کی شخصیت مجروح قرار پائے گی۔ (العیاذ باللہ)

مصاحف عثمانیہ کے ساتھ اساتذہ کا بھیجا جانا

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے قرآن شہروں میں بھیجا، لیکن اس سے کام ختم نہیں ہوا، اس مصحف کو اس زمانے کے رسم الخط کے مطابق بغیر نقطوں اور اعراب کے لکھا گیا ان نسخوں کا اس حالت پر پڑھنا صرف پڑھے لکھے لوگوں کے بس میں تھا اور عوام کو پڑھانے کے لئے ذہین استادوں کی ضرورت تھی۔ اسی لیے حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے ان میں سے ہر نسخے کے ساتھ ایک تبحر اور موثق حافظ اور جید قاری کو بھی بھیجا تاکہ وہاں کے لوگوں کو قراءت کی تعلیم، مطالب کے فہم اور اس کے احکامات پر عمل کرنے کی تعلیم دے سکے۔ روایت ہے کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کو حکم دیا کہ مدینہ کے لوگوں کو قرآن کی تعلیم دیں عبد اللہ بن سائب رضی اللہ عنہ کو قرآن کے ساتھ مکہ میں، مغیرہ بن شہاب مخزومی رضی اللہ عنہ کو شام میں، ابو عبد الرحمن سلمی رضی اللہ عنہ تابعی کو مصحف کے ساتھ کوفہ میں اور عامر بن عبد القیس رضی اللہ عنہ کو قرآن کے ساتھ بصرہ میں بھیجا ان لوگوں نے قرآن مجید جس طرح رسول اللہ ﷺ کی زبان مبارک سے سنایا ان کے اصحاب سے حاصل کیا ویسا ہی اس خطے کے لوگوں کو سکھایا اور بعد میں تابعین نے ان سے حاصل کیا اسی لیے قراءت قرآن کو عام طور پر ان سے نسبت دی جاتی ہے۔ بعض نے کہا کہ آپ نے ایک مصحف بحرین اور یمن میں بھیجا لیکن ان مصاحف کے ساتھ کن اساتذہ کو بھیجا اس کا تذکرہ نہیں مل رہا۔⁽¹⁴⁾

باطل گروہ کا اعتراض

آپ مسلمان کہتے ہیں کہ تورات و انجیل میں کافی اختلاف پایا جاتا ہے یہ اختلاف تو آپ کے قرآن میں بھی موجود ہے۔ (جسے قراءات کہا جاتا ہے)؟۔ جس کو آپ اختلاف کہتے ہیں ہم سب مسلمانوں کا اس پر بھی اتفاق ہے۔ (الملل والنحل) مطلب یہ کہ اسے صرف اختلاف کا نام دیا گیا ہے حقیقی لحاظ سے وہ بھی اتفاق ہے، کیونکہ یہ کلام الہی ہے اگر یہ غیر اللہ سے ہوتا تو پھر اس پر اعتراض کی گنجائش بالکل موجود رہتی۔ فرمان الہی ہے:

”وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا“ (15)

”اگر یہ قرآن غیر اللہ کی طرف سے ہوتا تو وہ لوگ اس میں اختلاف کثیر پاتے۔“

لوگوں کے لیے قرآن کریم کو سات لغات پر پڑھنا رخصت کے طور پر تھا اور اس وقت تک تھا جب لوگوں کے لیے لغت قریش پر تلاوت کرنا دشوار تھا اور رسول اللہ ﷺ نے ان کے کتابت، ضبط اور حفظ کے علم سے نابلد ہونے کی بناء پر اس طرح پڑھایا۔ امام طحاوی، قاضی باقلانی اور ابو عمر بن عبد البر کا دعویٰ ہے کہ یہ رخصت ابتدائی زمانہ تک محدود تھی پھر یہ رخصت حفظ میں آسانی، کتابت کے علم سے واقفیت اور ضبط کی کثرت کے باوصف زائل کر دی گئی۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو ایک قراءت پر جمع کر دیا تھا۔ اور انہوں نے پوری امت کو ایک قراءت پر اس لیے جمع کیا تھا، کیونکہ لوگ قراءت میں اختلاف کی بناء پر ایک دوسرے کی تکفیر کرنے لگے تھے۔ تو انہوں نے لوگوں کے لیے ایک مصحف امام مرتب فرمایا اور یہ اس پر مشتمل تھا جو عرضہ اخیرہ میں رسول اللہ ﷺ پر پڑھا گیا تھا۔ آپ ﷺ نے اختلاف اور تفرقہ بازی کو ختم کرنے کے لیے اس کے علاوہ بقیہ تمام قراءتوں کی تلاوت سے منع فرمادیا۔“

امام باقلانی بعض علماء کی طرف سے بیان کرتے ہیں: وجوہ قراءات سات اشیاء کی طرف لوٹتی ہیں:

- 1- پہلا یہ کہ جس میں حرکت کی، صورت کی اور نہ ہی معنی کی تبدیلی ہوتی ہے۔ جیسے ’وَيَضِيقُ صَدْرِي‘ اور ’يَضِيقُ‘
- 2- دوسرا جس میں صورت میں تبدیلی تو نہ ہو البتہ معنی تبدیل ہو جائے جیسے ’فَقَالُوا رَبَّنَا بَعْدَ بَيْنِ أَسْفَارِنَا‘ اور ’فَقَالُوا رَبَّنَا بَعْدَ بَيْنِ أَسْفَارِنَا‘۔
- 3- صورت، معنی اور حرف تینوں میں اختلاف جیسے ’نُنْشِرُنَا‘ اور ’نُنْشِرُنَا‘
- 4- کلمہ کی تبدیلی کے ساتھ معنی تبدیل نہ ہو جیسے ’كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوشِ‘ اور ’كَالْصُوفِ الْمَنْفُوشِ‘۔
- 5- کلمہ اور معنی دونوں کی تبدیلی جیسے ’وَطَلَعَ مَنْضُودٌ‘ و ’طَلَعَ مَنْضُودٌ‘۔
- 6- تقدیم و تاخیر کا اختلاف جیسے ’وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ‘ اور ’سَكْرَةُ الْحَقِّ بِالْمَوْتِ‘۔
- 7- زیادتی ہو جائے جیسے: ’تَسْعُ وَتَسْعُونَ نَعْجَةً أُنْثَى‘، ’وَأَمَّا الْغُلَامُ فَكَانَ كَافِرًا وَكَانَ أَبَوَاهُ مُؤْمِنِينَ‘ اور ’فَإِنَّ اللَّهَ مِنْ بَعْدِ إِكْرَاهِهِمْ لَهِنٌ غَفُورٌ رَحِيمٌ‘۔

سوال: لغات کے نزول کے ساتھ دیگر اختلافی تلفظ اور مرادفات کا نزول کیوں ہوا؟

نبی ﷺ نے آسانی امت کی دعا لغات کے اختلاف کی وجہ سے فرمائی، لیکن لغات مختلفہ میں آسانی کی اجازت کے ساتھ ساتھ دیگر کئی چیزیں بھی نازل کر دی گئیں، مثلاً بعض جگہ مرادفات کا استعمال کیا گیا۔ اس کی توجیہ یہ ہے:

1- کچھ اختلافات کے نزول کا مقصد کلام الہی کو فصاحت و بلاغت کا نمونہ ثابت کرنا ہے۔

2- کچھ اختلافات تفسیری کلام و مسائل کی وضاحت کے لئے استعمال ہوئے۔ جیسے:

سورۃ مریم کی آیت نمبر ۱۹ میں آیات کی لِأَهْبَبِ والی قراءت میں ”لِأَهْبَبِ لَكَ غُلَامًا زَكِيًّا“ فرشتہ اپنی طرف نسبت کر کے مریم علیہا السلام کو کہہ رہا ہے کہ ”میں تجھے پاکباز لڑکا عطا کروں گا۔“ اور دوسری قراءت بصیغہ واحد مذکر غائب ہونے کی وجہ سے ’لِأَهْبَبِ لَكَ غُلَامًا زَكِيًّا‘ مفہوم یہ نکلے گا ”وہ اللہ تجھے پاکباز لڑکا عطا کرے گا۔“ اگرچہ واحد متکلم والی قراءت میں فرشتے کی طرف نسبت مجازی ہے ممکن ہے کوئی باطل عقیدہ شخص اس سے غلط مفہوم اخذ کر لیتا کہ اگر فرشتہ مریم کو بیٹا عطا کر سکتا ہے تو کیا آج کے بزرگ یا اولیاء اللہ کسی کو بیٹا نہیں دے سکتے؟ مگر دوسری قراءت لانے سے باطل عقیدہ لوگوں کا رد ہو گیا کہ اولاد کا عطا کیا جانا اللہ کے حکم سے ہوتا ہے۔

3- کچھ اختلافات لانے کا مقصد صرف اعجاز قرآنی کو واضح کرنا ہے۔

گویا کہ لغات مختلفہ نزول کے ساتھ ساتھ دیگر کئی طرح کے اختلافات کا مقصد نزول اضافی فوائد کا حامل ہے۔

سوال: کیا ہر کلمہ میں سات وجوہ ہوتی ہیں

کچھ لوگوں کو یہ غلط فہمی لگ گئی ہے کہ شاید ہر کلمہ میں سات وجوہ ہوتی ہیں، اس کا جواب امام ابو عبیدہ قاسم بن سلام نے یوں دیا: ولیس معنی تلک السبعة أن یکون فی حرفٍ واحدٍ یقرأ علی سبعة أحرفٍ، بذات شیئٍ غیرٌ موجودٍ لکنہ عندنا أنه نزل علی سبع لغات متفرقةً فی جمیع القرآن من لغات العرب“ (16)

سبعة أحرف کے یہ معنی نہیں ہیں کہ سات وجوہ ایک کلمہ میں پائی جاتی ہیں بلکہ وہ سات لغات متفرق طور پر پورے قرآن میں موجود ہیں اور یہ سات لغات عرب کی لغات سے ہیں۔ لہذا اگر کوئی اس کا دعویٰ دے رہے تو وہ غلطی پر ہے اس کے پاس اس کی ادنی سی دلیل بھی نہیں۔

سوال: کیا اجازت نبوی کے بغیر صحابہ قرآن میں لغات استعمال کرتے تھے؟

بعض لوگوں کا خیال یہ ہے کہ جب اہل عرب کو ان کی لغات پر قرآن پڑھنے کی اجازت مل گئی تو ہر وہ شخص جو قرآن پڑھتا اپنی مرضی سے جس طرح چاہتا وہ تلفظ اور ادراختیار کر لیتا۔

مسئلہ کی وضاحت کے لیے چند اقوال پیش ہے:

صحابہ کرام حتی کہ تمام قبائل کے لوگ تلفظ میں اتنا اختیار رکھتے تھے جتنا نبی ﷺ نے ان کو دیا ہوتا اور نبی ﷺ بھی اتنا اختیار رکھتے تھے جتنا اللہ نے ان کو دیا تھا آگے چل کر ان شاء اللہ اس پر بھی بحث کریں گے کہ قراءات میں اختیارات صرف اللہ کی طرف ہوتے تھے آپ ﷺ اپنی مرضی سے کوئی رد و بدل نہ کر سکتے تھے۔

سوال 1: کیا پاک و ہند میں رائج مصاحف رسم عثمانی کے مطابق ہیں؟

سوال 2: اور کیا پاک و ہند میں رسم عثمانی کے متوازی عربوں والے رسم ابن نجیح کو بھی شائع کیا جانا چاہیے؟

یہ دو سوالات ان دو نکات پر مشتمل ہیں جو 10 مارچ 2010 میں ماہنامہ رشد کے صفحات 257-268 پر مضمون نگار حافظ انس نصر مدنی نے اپنے مضمون میں پیش کیے جس کا عنوان تھا "پاکستانی مصاحف کی حالت زار اور ایک معیاری مصحف کی ضرورت"۔ اس میں مضمون نگار نے یہ بیان کرنے کی کوشش کی کہ پاک و ہند میں رائج و متداول مصاحف رسم عثمانی کے مطابق نہیں، لہذا اس رسم کے متبادل یا متوازی ابن نجیح کے منہج کے مطابق عربوں والا رسم عثمانی متعارف کرانے کی ضرورت ہے۔

اس موقف کے منظر عام پر آتے ہی مختلف اہل علم نے اس پر اپنے زبانی و تحریری تحفظات کا اظہار کیا۔ اور اس بارے میں فتاویٰ جات اور مقالات لکھے جس میں سب مراکز علمیہ اس بات پر متفق ہوئے کہ:

- 1- پاکستانی مصاحف امام دانیؒ کے مسلمہ علمی منہج کی روشنی میں رسم عثمانی کے مطابق ہیں۔
- 2- پاکستان میں اس متداول رسم عثمانی کے متوازی عربوں والا رسم ابن نجیح چھاپنے سے عوام میں اختلاف و انتشار کا اندیشہ ہے۔

اس سلسلے میں وفاق المدارس العربیہ کے نمائندگان کا موقف بڑا جامع تھا کہ رسم الخط کی وہ اغلاط جو مسلمہ اصولوں کے خلاف ہیں، انکا درست کیا جانا ضروری ہے۔ نیز سطر بندی، عمدہ مثالی طباعت، حرکات وغیرہ کی غلطی سے حفاظت کے لیے مضبوط پروف ریڈنگ اور عمدہ کاغذ مستحسن اقدام ہیں۔ البتہ ان مصاحف کے رسم الخط اور رموز و قاف کو نہ چھیڑا جائے۔ کیونکہ اس سے انتشار کا اندیشہ ہے۔

پاک و ہند کے مطبوعہ مصاحف میں رسم عثمانی کا جو منہج رائج ہے اس پر تمام مکاتب فکر علماء کا اعتماد ہے۔ جن میں مفتی اعظم کفایت اللہ دہلویؒ، مولانا سید ابوالحسن ندویؒ، مولانا منظور احمد نعمانیؒ، اور استاذ القراء قاری رحیم بخش پانی پتی کے نام سرفہرست ہیں۔

حکومت پاکستان نے اسی منہج رسم پر مشتمل تاج کمپنی کا ایک نسخہ حکومت سعودیہ کو بھیجا جسے مجمع الملک فہد مدینہ منورہ کی علمی کمیٹی نے چیک کیا اور 1989 چھاپا اور تاحال اس کی طباعت و اشاعت جاری ہے۔⁽¹⁷⁾

خلاصہ بحث

علوم القرآن کی روشنی میں کلام اللہ کا سمجھنا ہے۔ جس طرح قرآن کریم کے الفاظ و معنی کی حفاظت کا انتظام کیا گیا اسی طرح قرآن کے الفاظ کے نقوش کی بھی حفاظت کا اہتمام کیا گیا۔ قرآن "قراء" سے ہے جس کے معنی پڑھنے کے ہیں اور اس کے لیے کتاب کا لفظ بھی استعمال ہوتا ہے جس کے معنی لکھی ہوئی چیز کے ہیں۔ الفاظ پڑھے جاتے ہیں اور نقوش لکھے جاتے ہیں، قرآنی الفاظ کا علم "علم قراءت" کہلاتا ہے اور نقوش قرآنی کا علم "علم الرسم" کہلاتا ہے۔ قرآن کی تدوین کا کام نبی ﷺ کے دور سے ہی جاری ہوا لیکن پورے قرآن کو ایک جگہ ایک کتاب کی شکل دور صدیقی میں ملی، پھر دور عثمانی میں امت کو قرآن میں اختلاف کرنے سے بچانے کے لیے ایک رسم الخط متعین کر لیا گیا جیسے رسم عثمانی کہا جانے لگا۔ اس مضمون میں عربی رسم الخط کی اقسام، رسم عثمانی کی خصوصیات، اس پر مستشرقین اور منکرین حدیث کی طرف سے اٹھائے گئے سوالات اور علما کی طرف سے دیئے گئے جوابات شامل کیے گئے ہیں۔ اس مضمون میں اس موضوع پر حاصل شدہ مواد کو مختصر اور آسان انداز میں پیش کرنے کی کوشش کی گئی ہے تاکہ اس موضوع کے حوالے سے قارئین کو خاطر خواہ معلومات میسر آئے جو قرآن فہمی کے کام میں ان کے لیے کام آسکے۔ اللہ اپنے دین کی خدمات میں اس ادنیٰ کوشش کو قبول فرمائے امین۔

سفارشات

- 1- پاکستان میں قرآن کریم کی پرنٹنگ کا کام کرنے کی اجازت صرف رجسٹرڈ ناشرین کو ہونی چاہیے جو قرآن بورڈ کے اصولوں کے تحت کام کریں اور یہ کتاب ہر طرح کی تحریف سے پاک ہو۔
 - 2- 1973 کے آئین میں اسلامی اسکالرز پر مشتمل ایک ایسی کمیٹی بنانے کی تجویز دی گئی تھی جو قرآن پاک کا ایک نسخہ منتخب کرے گی اور اسی کے مطابق تمام ادارے قرآن پاک شائع کریں گے، اس کمیٹی کو فعال کیا جائے۔
- گلی گلی قرآن مجید کے نئے نسخے دینے اور اس کے بدلے پرانے نسخے جمع کرنے میں کچھ لوگ سرگرم نظر آتے ہیں، حکومت کے متعلقہ ادارے ان لوگوں کی چھان بین کرے کہ کہنی اس کے پیچھے تحریف قرآن کا کوئی مذموم ارادہ تو کار فرما نہیں۔

حوالہ جات

- 1- علامہ جلال الدین سیوطی شافعی، الاتقان فی علوم القرآن (لاہور، اردو بازار: مکتبۃ العلم، اگست ۲۰۰۸ء)، ص ۵۵۔
- 2- شاہ ولی اللہ دہلوی، الفوز الکبیر، ترجمہ: حافظ ابو محمد حنفی، (لاہور: مکتبہ خلیل، مئی ۲۰۱۶ء)، ص ۵۲۔
- 3- ابوالحسن بن المسلم بن الحجاج بن المسلم القشیری، صحیح مسلم، صلاۃ المسافرین، باب فضل من یقوم بالقرآن ویعلمہ، حدیث نمبر ۸۱۔

- 4- محمد علی الصابونی، التبیان فی علوم القرآن، ترجمہ: اختر فیچ پوری، لاہور: مکتبہ رحمانیہ
- 5- ابو حسن احمد ابن فارس بن زکریا (395ھ)، معجم مقاییس اللغۃ، بغداد: مکتبۃ الاعلام الاسلامی، 1404ھ
- 6- أبو طاهر عبد القیوم عبد الغفور السندی صفحات فی علوم القراءت، المکتبۃ الامدادیة، 1415ھ، ص: 103
- 7- امام جلال الدین سیوطی، جمع الجوامع (جامع الکبیر)، (مصر، الازھر الشریف: مجمع البحوث الاسلامیہ، 2010ء)، ج 2، ص 223
- 8- منطوقات: نطق سے ہے، یعنی زبان سے ادا کیے ہوئے حروف
- 9- توقیفی: یعنی من جانب اللہ۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو جو ترتیب جبریل علیہ السلام نے اور جبریل علیہ السلام کو اللہ تعالیٰ نے سکھائی اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اسی ترتیب کے مطابق قرآن کریم کی کتابت کراتے اور تلاوت فرماتے تھے اور اسی ترتیب کے مطابق جبریل علیہ السلام سے ہر سال رمضان المبارک میں قرآن کریم کا دور فرماتے تھے۔
- 10- علامہ جلال الدین سیوطی شافعی، الاثقان فی علوم القرآن لاہور: مکتبۃ العلم، 2008
- 11- القرآن: 2: 106
- 12- قرآن: 10: 15
- 13- القرآن: 47: 69-44
- 14- علامہ خلف الحسینی، دلیل الحیران: 43، و تاریخ المصحف: 60
- 15- القرآن: 4: 82
- 16- امام ابو عبیدہ قاسم بن سلام کبار تابعی، فضائل القرآن: 39
- 17- سید خلیق ساجد بخاری، اقتباسات فتاویٰ رسم عثمانی، لاہور: محمد عبدالرحیم، دسمبر 2015

مصادر و مراجع

- 1- قرآن کریم
- 2- احمد ابن فارس بن زکریا (م 395ھ)، معجم مقاییس اللغۃ (بغداد: کتبۃ الاعلام الاسلامی، 2004ء)
- 3- حافظ محمد سمیع اللہ، رسم عثمانی اور اس کی شرعی حیثیت (لاہور، جامعہ پنجاب: شیخ زاہد اسلامک سنٹر، لاہور، 2007ء)
- 4- زرکشی، ابو عبد اللہ، محمد بن بہادر البرہان فی علوم القرآن (بیروت: دار الکتب العلمیۃ، 2006ء)۔
- 5- سید خلیق ساجد بخاری، اقتباسات فتاویٰ رسم عثمانی، (لاہور: محمد عبدالرحیم، 2015ء)
- 6- شاہ ولی اللہ، شارح: مولانا خورشید انور قاسمی فیض آبادی، الفوز الکبیر (کراچی: قدیمی کتب خانہ)۔
- 7- شمس الحق افغانی، علوم القرآن (لاہور: المکتبۃ الاشرافیہ لاہور، 2012ء)

- 8- صاحبخار، تفسیر صراط الجنان فی تفسیر القرآن میں مباحث علوم القرآن کا تجزیاتی مطالعہ، (فیصل آباد: رفاہ یونیورسٹی) صحتی صالح، لبنان، علوم القرآن، (فیصل آباد: ملک سنز، ۲۰۱۹ء)۔
- 9- عبدالرؤف ظفر، علوم القرآن فنی فکری اور تاریخی مطالعہ، (لاہور: نشریات، ۲۰۱۹ء)۔
- 10- عبدالقیوم عبدالغفور السندی، صفحات فی علوم القراءت، فیصل آباد: المکتبۃ الامدادیہ، ۱۴۱۵ھ)۔
- 11- عبدالرحمن مبارک پوری، تحفۃ الاحوذی شرح جامع ترمذی، (بیروت: دار الکتب العلمیہ، بیروت، ۱۹۷۱ء)۔
- 12- عبدالصمد صادم، تاریخ القرآن (دیوبند: کتب خانہ نعیمیہ، کسان)۔
- 13- علامہ جلال الدین سیوطی شافعی، الاتقان فی علوم القرآن، (لاہور: مکتبۃ العلم، ۲۰۰۸ء)۔
- 14- قاری ابوالحسن اعظمی، دارالعلوم دیوبند، قرآنی املا اور رسم الخط (دیوبند: مکتبۃ صورت القرآن، ۱۴۱۳ھ)۔
- 15- محمد انیس الرحمن، تفسیر ضیاء القرآن میں مباحث علوم القرآن، تحقیقی مقالہ ایم فل، الحمد یونیورسٹی، اسلام آباد۔
- 16- محمد محمد بن مکرّم بن علی، ابوالفضل، جمال الدین ابن منظور الافریقی، لسان العرب، (بیروت: دار صادر، ۲۵۰۵۱۴۱۴)۔
- 17- بن اسماعیل بخاری، ترجمہ: سید محمد اقبال شاہ گیلانی، صحیح بخاری، (لاہور: ضیاء القرآن پبلی کیشنز)۔
- 18- محمد جمیل شیدارحمانی، تفہیم مباحث فی علوم القرآن، (لاہور: آزاد بک ڈپو، ۲۰۱۶ء)۔
- 19- محمد رفیق چودھری، آسان علوم القرآن، (لاہور: مکتبۃ قرآنیات، ۲۰۰۷ء)۔
- 20- محمد شمس الحق العظیم آبادی، عون المعبود شرح ابی داؤد، (سعودی عرب، الرياض: مکتبۃ المعارف)۔
- 21- محمد عاصم، پی ایچ ڈی، مباحث علوم القرآن فی أبرز التفاسیر الشنویۃ، (اسلام آباد، انٹرنیشنل اسلامک یونیورسٹی)۔
- 22- محمد عبدالعظیم زرقانی، مناہل العرفان فی علوم القرآن، (لاہور: مکتبۃ رحمانیہ)۔
- 23- محمد ولی صابونی، ترجمہ: اختر فتح پوری، التبیان فی علوم القرآن، (لاہور: مکتبۃ رحمانیہ)۔
- 24- مفتی تقی عثمانی علوم القرآن، (کراچی: مکتبۃ دارالعلوم، ۲۰۱۲ء)۔